

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d.24 juli 1997,

Besluit :

**Artikel 1.** De gemiddelde gewogen brutokosten van een personeelslid van een Hogeschool worden voor de groepen van volgende ambten en voor het jaar 1998, vastgesteld als volgt :

- 1° a) voor vast benoemde of aangestelde meesterassistenten in het hoger onderwijs van het korte type : 1.735.346 fr.
- b) voor de praktijkmeesters en de eerstaanwezende praktijkmeesters : 1.456.636 fr.
- c) voor vast benoemde of aangestelde meesterassistenten in het hoger onderwijs van het lange type : 1.445.334 fr.
- 2° a) voor de docenten en werkleders : 2.030.374 fr.
- b) voor de hoogleraars en hoofden van een studiebureau : 2.569.996 fr.
- 3° voor de categoriale directeurs en de Directeurs-Voorzitters : 2.351.317 fr.
- 4° a) voor de leden van het administratief personeel : 916.519 fr.
- b) voor de leden van het opvoedend hulppersoneel : 1.299.137 fr.

**Art. 2.** De Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek, Internationale Betrekkingen en Sport is belast met de uitvoering van dit besluit;

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1998.

Brussel, 28 juli 1997.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap,  
De Minister van Hoger Onderwijs, Wetenschappelijk Onderzoek,  
Internationale Betrekkingen en Sport,  
W. ANCION



F. 97 — 2926

[97/29416]

**29 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française, modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 1989 réglant l'organisation et le fonctionnement de la Commission d'homologation des certificats de l'enseignement secondaire**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu les lois sur la collation des grades académiques et le programme des examens universitaires coordonnées le 31 décembre 1949, notamment les articles 9 et 10, modifiés par la loi du 31 juillet 1975, par la loi du 1er août 1988, par le Décret du 23 mai 1989 et par le Décret du 5 septembre 1994;

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, notamment l'article 23, complété par le décret du 16 avril 1991;

Vu la loi du 19 mars 1971 relative à l'équivalence des diplômes et certificats d'études étrangers, notamment l'article 1er;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 1989 réglant l'organisation et le fonctionnement de la Commission d'homologation des certificats de l'enseignement secondaire, modifié par les arrêtés de l'Exécutif des 17 septembre 1991, 18 septembre 1991, 25 septembre 1991, 19 juin 1992, par l'arrêté du Gouvernement du 15 mai 1995, par le Décret du 24 juin 1996 et par l'arrêté du Gouvernement du 11 septembre 1996;

Vu l'accord du Ministre du Budget du 16 juillet 1997;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 24 juillet 1997 sur la demande d'avis dans le délai d'un mois;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 14 août 1997 en application de l'article 84, alinéa 1er, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre-Présidente, chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 29 septembre 1997,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 21 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 30 juin 1989 réglant l'organisation et le fonctionnement de la Commission d'homologation des certificats de l'enseignement secondaire, les modifications suivantes sont apportées :

1. dans le § 2, les termes « aux secrétaires, aux secrétaires adjoints et aux membres » sont supprimés;

2. un nouveau § 3, libellé comme suit, est ajouté :

« La résidence des secrétaires, secrétaires adjoints et des membres est fixée au siège de la Commission d'homologation. »

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** La Ministre-Présidente chargée de l'Education est chargée de l'Exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 29 septembre 1997.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente du Gouvernement,  
chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance et de la Promotion de la Santé,  
Mme L. ONKELINX

#### VERTALING

N. 97 — 2926

[97/29416]

**29 SEPTEMBER 1997. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d. 30 juni 1989 tot regeling van de inrichting en werking van de Commissie voor homologatie van de getuigschriften en werking van het secundair onderwijs**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wetten op het toeekennen van de academische graden en het programma van de universitaire examens, gecoördineerd op 31 december 1949, inzonderheid op de artikelen 9 en 10, gewijzigd bij de wet d.d. 31 juli 1975, bij de wet d.d. 1 augustus 1988, bij het decreet d.d. 23 mei 1989 en bij het decreet d.d. 5 september 1994;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, inzonderheid artikel 23;

Gelet op de wet van 19 maart 1971 betreffende de gelijkwaardigheid van de buitenlandse diploma's en studiegetuigschriften inzonderheid op artikel 1;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 30 juni 1989 tot regeling van de inrichting en werking van de Commissie voor homologatie van de getuigschriften van het secundair onderwijs, zoals gewijzigd bij de besluiten van de Executieve d.d. 17 september 1991, 18 september 1991, 25 september 1991, 19 juni 1992, bij het besluit van de Regering d.d. 15 mei 1995, bij het decreet d.d. 24 juni 1996 en bij het besluit van de Regering d.d. 11 september 1996;

Gelet op het akkoord van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d. 24 juli 1997 betreffende de vraag om advies in de termijn van één maand;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 14 augustus 1997 bij toepassing van artikel 84, lid 1, 20, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister-Voorzitster belast met Onderwijs, Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid;

Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d. 29 september 1997,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 21 van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d. 30 juni 1989 tot regeling van de inrichting en werking van de Commissie voor homologatie van de getuigschriften van het secundair onderwijs, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. In § 2 worden de woorden « secretarissen, adjunct-secretarissen en leden » geschrapt;

2. Een nieuwe § 3 die luidt als volgt, wordt toegevoegd :

« De standplaats van de secretarissen, adjunct-secretarissen en leden wordt ten zetel van de Commissie voor homologatie vastgelegd. »

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 3.** De Minister-Voorzitster belast met Onderwijs, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 29 september 1997.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitster belast met Onderwijs,  
Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid,  
Mevr. L. ONKELINX

#### REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

##### MINISTÈRE DE LA REGION WALLONNE

F. 97 — 2927

[C — 97/27677]

**4 DECEMBRE 1997. — Arrêté du Gouvernement wallon  
modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 23 janvier 1997  
relatif aux conditions auxquelles les entreprises de travail adapté sont agréées et subventionnées**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret II du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française, notamment l'article 3, 7°;

Vu le décret du 6 avril 1995 relatif à l'intégration des personnes handicapées, notamment les articles 24 et 74;